

تصاريح الإقامة

يحتاج أي شخص يريد العيش أو العمل في سويسرا إلى تصريح الإقامة. توجد أنواع مختلفة من التصاريح. يُشار إلى ذلك أيضاً باسم بطاقة هوية الأجنبي.

أشكال التصاريح المختلفة

أي شخص يعمل في سويسرا أو يقيم هنا لمدة تزيد عن 3 أشهر يحتاج إلى تصريح. تنطبق متطلبات مختلفة على مواطني الاتحاد الأوروبي (EU) أو رابطة التجارة الحرة الأوروبية (EFTA) وعلى مواطني الدول الأخرى (خارج الاتحاد الأوروبي ورابطة التجارة الحرة الأوروبية). يتم إصدار هذا التصريح من قبل مكتب السكان (Service de la Population) في كانتون جورا. يلخص الجدول أدناه أنواع التصاريح المختلفة.

لطالبي اللجوء:

الأشخاص الذين يأتون إلى سويسرا لتقديم طلب للحصول على اللجوء لديهم أشكال أخرى من بطاقات الهوية.

بطاقة هوية الأجنبي

الأجانب الذين يعيشون في سويسرا يحصلون على بطاقة هوية. يختلف نوع بطاقة الهوية من شخص لآخر ويعتمد على معايير مختلفة (مثل بلد المنشأ). ويتم إصدار جميع بطاقات الهوية كبطاقات بيومترية. لإصدار بطاقة هوية لهم، يجب على الأشخاص الذهاب إلى مكتب جوازات السفر في Delémont، وتسجيل بياناتهم البيومترية (بصمات الأصابع الرقمية والصورة). أما في حالة سرقة أو فقدان بطاقة الهوية، فيجب إبلاغ الشرطة بذلك على الفور.

تمديد/تجديد تصريح الإقامة

سيتم تجديد تصريحك حسب حالتك وجنسيته في عدة خطوات. سوف تتلقى نموذجاً. يجب عليك ملء هذا النموذج وإعادته قبل انتهاء الموعد النهائي. لا يتم التمديد تلقائياً. وهو خاضع لشروط. على سبيل المثال: تعلم الفرنسية. وفي بعض الأحيان يتم رفض التمديد. على سبيل المثال، إذا

- ارتكب الشخص جريمة؛
- كان الشخص يحصل على مساعدة اجتماعية لفترة طويلة من الزمن.

مزيد من المعلومات (روابط ، عناوين ، كراسات ، نشرات)

www.bonjour-jura.ch/ar/bon-a-savoir/les-autorisations-ou-permis-de-sejour